

1970

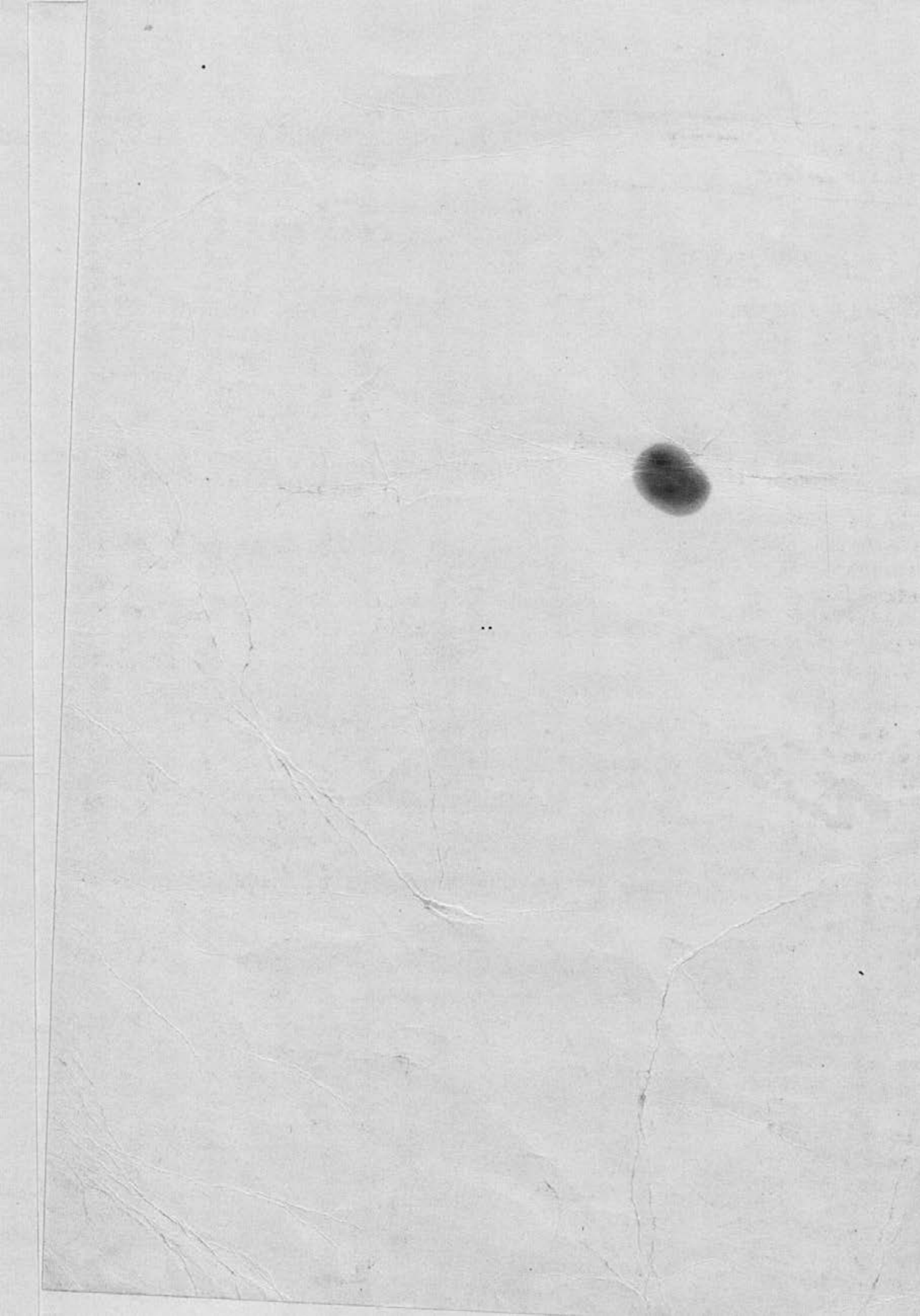
DELO ŽIVLJENJE

letnik 9

številka 1



glasilo tovarne alpina žiri



LETO 1969 SMC ZAKLJUČILI
- PROIZVODNJA -

Spet je za nami poslovno leto, zaključili smo proizvodnjo v letu 1969 in z novim poletom začeli v letu 1970. Gotovo vsakega člana našega kolektiva, ki se je skozi vse leto trudil za čim boljši uspeh našega podjetja, končno tudi upravičeno zanima uspeh njegovega, oziroma uspeh dela vsega kolektiva.

Kakor že vrsto let nazaj, tudi letos lahko kolektiv ALPINE z zadovoljstvom ugotavlja uspehe proizvodnje, kar je tudi moralno zadovoljenje za vložen trud v teku enega leta pri vsakemu posamezniku.

Proizvodni plan za leto 1969. je bil postavljen na 850.000 parov razne obutve, oziroma finančni plan 56,485.581,00 din. V letu 1969 je bilo proizvedeno 920.000 parov, finančni rezultat pa lahko obravnavamo še samo za 11 mesecev in znaša 62,146.437,15 din, torej je realizacija po količini in po finančni plati zelo dobra.

Moramo pa si porast proizvodnje pravilno tolmačiti. Proizvodnja je porasla tudi na račun na novo zaposlene delavne sile, torej ni to vse uspeh storilnosti delavcev. Če pogledamo sam uspeh storilnosti, je bil bolj kritičen, ker je bilo prav v letu 1969 sprejetih v naš kolektiv večje število mlade nekvalificirane delovne sile, katera je dosegla v prvih mesecih priučitve in še potem določen

čas nižjo storilnost, to pa zmanjša povprečno produktivnost na zaposlenega delavca.

Naj primerjamo še dosežene uspehe v letu 1969 v primerjavi z letom 1968:

V letu 1969 je bilo proizvedenih 56.000 parov obutve več kot leta 1968, oziroma je proizvodnja porasla za 6,5%. Ta procent na okres ni velik, moramo pa upoštevati, da smo po obsegu precej povečali težko izdelavo, to pa je znižalo % presega nasproti letu 1968, % po presegu v vrednosti pa je bil precej višji.

V letu 1969 smo proizvedli za 51% več težke obutve kot leta 1968, proizvedeno je bilo za 47% več sandal in za 5,6% manj ostale lahke obutve. Ker je zadnja grupa obutve najmočnejše zastopana v naši proizvodnji, je skupen porast proizvodnje torej le za 6,5%.

Poleg tega naj omenim še to, da je število zaposlenih v proizvodnji naraslo med letom 1969 za 58 delavcev. Iz vseh navedenih podatkov je razvidno, da ALPINA dosega iz leta v leto nove uspehe, da se kolektiv širi, da postajamo vse močnejše podjetje, vedno bolj pomembno doma in v inozemstvu.

Nikakor pa nas ne smejo rezultati zaslepiti, nasprotno stremeti moramo še k boljšim uspehom, kajti borba na tržišču je iz dneva v dan hujša in če bomo hoteli uspešno konkurirati doma in v svetu, bomo morali biti še bolj dosledni, posebno glede kvalitete in tudi višje storilnosti, kajti le s tem bomo konkurenčni na

tržišču. Zavedati se moramo vsi skupaj, da uspeh ALPINE ni odvisen od ene ali parih oseb, ampak od vsakega člana našega kolektiva, vsak naj se po svoje trudi in naj čimveč doprinese k uspehu našega kolektiva, le tako bomo čez leto dni lahko zopet z zadovoljstvom ugotavljali naše uspehe.

Tone KLEMENČIČ

P L A N 1970

Ko smo se pripravljali za leto 1970, smo imeli pred očmi bližnje preteklo poslovno leto in poskušali ugotoviti, kaj zmoremo v tekočem letu. Splošni gospodarski razvoj odseva stalno napredovanje in če se postavimo ob ostala podjetja naše in drugih strok, potem moramo biti ko maj zadovoljni in poskusiti aktivirati vse notranje moče, da dosežemo še več.

En sam optimizem mora biti. Okrog nas se dogajajo zelo čudne reči. Nanje mi kaj malo vplivamo. Vidimo takoj tudi to, da tisti, ki ne bo hitro napredoval nima kaj delati. Ali bolje rečemo: vsakršno omejevanje ali splošno družbeni posegi lahko v vsakem trenutku manj prizadenejo tiste, ki so naprej in ki so že dosegli višjo ali visoko stopnjo razvoja in poslovnosti.

Za nas je torej v dani situaciji odločilno, da startamo z vsemi silami novim, višjim ciljem nasproti.

V preteklem letu smo dosegli dobre rezultate. Določeni deli

našega poslovanja so bili prešibki. Takojšnja naloga je, da slabosti odpravimo in da preprečujemo ozka grla kjer koli se pojavljajo.

Fizični obseg proizvodnje ne bomo v tekočem letu mnogo preseгли. To gre na račun strukture proizvodnje, ki se nagiba k težki izdelavi. Proizvedli bomo za 6% več obutve kot v preteklem letu. Vrednostno pa bo povečanje za 15%. Poprečni osebni dohodki se bodo povečali za 6%. Celotni dohodek, pa bomo povečali v skladu s povečanjem proizvodnje. Dobiček nameravamo povečati za 15%.

Izvoz povečujemo za 20% in to na račun zapadnega. Torej se bo visoko spremenilo razmerje med vzhodnim in zapadnim izvozom. Delež izvoza v vrednosti proizvodnje mora ostati visok: preko 40%. Za doseg teh ciljev bo potrebno okrepiti obratna sredstva, znatno vlagati v prodajne in proizvodne zmogljivosti. Investicijski program je predviden v višini 12 milijonov dinarjev (ND).

Če vse to strnemo v eno sliko, potem je jasno, da se nimamo kaj obotavljati. Leto je kratko, vsak dan je enako važen. Postavili smo tudi nove temelje po metodi direktnih stroškov. Torej celo Alpina, ki je številno že preko 1200 članski kolektiv, stoji pred novo zahtevno obvezo do družbe in sem prepričan, da je lahko tako zastavljena pot samo v ponos vsakemu članu kolektiva.

Izidor REJC

V MESECU DECEMBRU JE UMRL NA
UPOKOJENEC JOŽE KOGOVŠEK IZ ŽIROV

Z D A - PRVI VTISI

Na kratko je težko opisati vtise s potovanja v ZDA. Navedeni smo poslušati zelo različne pripovedi o Ameriki, vsakdo ima svojo predstavo, ponavadi pomislimo na dolar, bogastvo in še rasno diskriminacijo povrhu. Vsak ima svojo običajno visoko misel o Ameriki, kjer je široka demokracija in kot ji pravijo "svobodna dežela",

Pridejo naši izseljenci v staro domovino, polni novih pogledov na svet; predvsem pa Amerikanci z zelenim denarjem, mislimo si Amerika, to pa to. Ko bi se vsak izmed vas pripravljaj na tako dolgo pot, bi bil nestrpen in radoveden. Konec koncev grem le v Ameriko. Visoko nad Atlantikom sem prav mirno urejeval misli za prvi stik s to celino. Bližamo se, pojavijo se celinski oblaki, venec otokov in dolg polotok. Prihajemo nad predmestje New Yorka in geometrijsko urejene površine predmestja brez konca. Sončno popoldne je (pri nas je že ura 9 zvečer). ASFalt, hiše, vile, letališča, reke avtomobilov, bazeni in še vedno ni središče mesta. Pristali smo na mednarodnem letališču Kennedy. Po svoji razsežnosti ga je nemogoče primerjati. Iz njega poletijo najmodernejši avioni na vse strani sveta. Zračni promet je za nas nesluteno razvit. Svet je postal majhen. Iz Züricha smo prileteli v N. Jork v 9 urah. Ogromni promet, dolgi in široki

avtomobili, ki so skoraj vsi enaki, dajejo videz enoličnosti. Široka cesta, številni nadvozi in podvozi, mostovi preko EAST RIVER pripeljejo do srca N. Yorka: MANHATTAN, ki je polotok. Poznan je iz filmov, televizije, poln nebotičnikov, velik, visok, razsežen, utrudljiv. Mimogrede: palača Združenih narodov je nekako obrnjena od mesta, gleda v svet. Ni tako visoka kot si predstavljamo, v gozdu višjih nebotičnikov bi bila sorazmerno skromna, vendar špoštljivo sameva. Pa recimo, da sem imel srečo, ko sem stanoval v Miltonu ob najvišjem nebotičniku na svetu: EMPIRE STATE BUILDING s preko 300 metri višine. Razgled z njega na mesto je čudovit: velike grozeče postave brezštevilnih nebotičnikov dajejo vtis stalnega tekmovanja moči. Manhattan je popolnoma pravokotno prepređen z avenijami in prečnimi ulicami, torej se je zelo enostavno spoznati. Orientacij je dovolj, hoje pa razumljivo, zmeraj veliko. Mesto je en sam brezmejni kontrast. Umazano, neočiščeno, polno odpadkov, papirja. Miljoni in milijoni ljudi hodijo po svojih opravkih vsak za sebe. Promet je lepo urejen, ne da se primerjati predstav iz raznih filmov, ki smo jih gledali. Vidiš lahko dobesečno skoraj vse, kar ti pade v glavo. Od ljudi raznih barv, ki so prišli sem iz vseh koncev sveta, do razkošnih trgovin in zapuščenih delov mesta, za katere se nihče ne zmani. Srečaš zadnji krik mode, srečaš tavaajoče, ki jim ni poznan jutrišnji dan. Za vse je dovolj prostora, nihče ni drugega na poti. Če samo pogled pogled za najvišjega nebotičnika pove, da se

mesto izgubi na horizontu, potem se ni za čuditi, ko ugotovimo, da ima najmanj 14 milijonov ljudi. Tu je zbrano toliko bank, svetovnega kapitala in svetovne trgovine. Mesto živi za posel, pa naj bo to veliko-potezni, ki duši posamezne narode in jim prizadeja gorje ali pa tisti, ki prinaša srečo, blagostanje, ali pa povsem mali, ki prinaša kruh in upanje za naslednji dan. Tako veliko mesto je to, da je postalo že brezosebno, svetovno pribežališče in svetovni center trgovine. To je tisti del Amerike, ki je najbolj krut, neusmiljen, hladen, ki živi za denar in kjer samo denar nekaj pomeni. Je drago in poceni, je grdo in lepo. Nič to ne moti. Vsak po svojem žepu in položaju. Nič nenavadnega ni, če je sredi široke ulice kup odpadkov. Nobenega ne moti. Zakaj bi se razburjali. V starejših delih mesta stare huše razpadajo. Samo lokali. Prodaja, propade, se odseli, pride drugi, začne znova. Kdor uspe, uspe, sicer pa vsak le sebi odgovarja za uspeh ali neuspeh.

Mesto se naglo razvija, nebotičniki se gradijo izredno hitro, tehnično preštudirano z visoko tehniko. Moč kapitalistov se meri po blišču in višini stavb. Vrat boli, ko gledaš v nebo, skoraj nikjer zelenja, beton, marmor, umetni kamen in steklo. Vse s pne v nebo in kot da bi hoteli prezirati svet. Številni programi na televiziji so točno preračunani svojemu namenu. Reklama. Kaj malo sem lahko zvedel kaj se dogaja po

svetu. To jih ne briga. To so malenkosti. Kaj bi se sekirali z Evropo. Stari svet s starimi skrbmi. Nimamo časa za to, bi odgovorili. Posel, točno preračunan dan in čas. Vse je točno odmerjeno in podrejeno samo poslu. Brez dvoma je podeželje drugačno, je pa to ogromna dežela. Ko bi me kdorkoli vprašal: "Povej na kratko, kakšen je prvi vtis?" Ne morem tega enotavno povedati, odgovoril pa bi: "Popolnoma drugačen, hladen, precej surov in predvsem pa nevemo, kako imamo tu lepo." Ni kaj, teh nekaj stavkov je samo del misli in spoznanja o Ameriki. Dolga bi bila pripoved o njej. Morda bi jo vsak po svoje registriral, vsakogar bi nekaj zanimalo. Mislim pa, da so vtisi o Ameriki tako številni in pestri, da predstavljajo mnogo več kot samo spoznanje prirode in površne zaznave popisa o Ameriki.

I. REJC

Z D A - RAZGOVORI

Naloga na poti ni bila spoznati, kako tam živijo. Morda bo najbolj točno reči: spoznati moramo Ameriko kot poslovni svet. Daleč od tega, da bi se lahko s tem postavljali. Čeprav ni bil čas široko odmerjen, sem predvsem videl, da se bomo morali še dosti učiti in mnogo boljše poznati svet, s katerim delamo. Pozabiti bomo morali na čase, ko smo čakali na kupce in upali, da bo do časa prišel, dosti naročil in seveda bil z nami zadovoljen.

Nihče od naših kupcev ne dela z nami, ker bi nas imel rad. Dela zato, ker ima račun. Vedimo pa, da se veliko trudi in pripravlja, tvega in premišljuje, predno k nam prispe naročilo.

N. York je center trgovine v svetu. Imeli smo številne se-stanke in proizvodbe, kaj se trenutno dogaja v Ameriki, enostavno: kam se svet obrača. Če se na kratko povrnemo domov v "Alpino", potem si postavimo predse naš izvoz. Tu mislim zapadni, predvsem smučarskih čevljev. Lansko sezono je bila recimo ugodna, za nas pa utrudljiva. Veliko dela preko rednega časa, proste sobote, ne delje, noči. Napravili smo reskar smo mogli. Lahko rečem, da je bilo v tem prizadevanju dovolj zrelosti in delovne zavesti. Novi modeli, predvsem pa material je zelo uspel. Kupci so bili v glavnem zadovoljni. Znamo napraviti dober čevelj, kar pa je bilo napak jih poznamo in nam niso v čast. Lanskoletne količine so največje odkar izvažamo v Ameriko. Vemo vsi, da mora biti naša poslovna politika v izvozu še bolj ekspanzivna, temeljita, poznati moramo trg in potrebe. Odločili smo se za nakup novega stroja za brizganje PVC podplatov. Mnenja kupcev kažejo, da je mogoče izvoz širiti. Ko bo proizvodna zmogljivost instalirana, bomo morali delati. Za to so potrebne priprave in pravočasna naročila.

Vsi ti momenti in pa, da res čimprej prejmemo naročila v željeni količini ter da rešimo številne sporne točke v med

sebojnih poslovnih odnosih, da pridobimo na času, spoznanju in sigurnosti, so narekovali pot v Ameriko.

Različna predstavništva v N. Yorku, ki jih imajo naša podjetja, so bila dober in pošten vir informacij o kupcih, o situaciji in sedanjem našem uspehu in veljavi v ZDA in Kanadi. Iz N. Yorka smo seveda navezali vse stike in se točno dogovorili o času in kraju za razgovore.

Prva zračna pot je bila v Lebanon in od tam v Hannover h kupcem Rieker in TSC. Primerno so nas sprejeli, spoznali smo kraj in IBM center. Večurni razgovori so bili okrog reklamacij, določenih napak in o zakasnitvi rokov. Nehvaležna tema, na licu mesta smo dosti lažje ugotovili resnico. Mislim, da so razgovori dobro uspeli. Naročil je številne vzorce in seveda v najkrajšem roku. Prodati znatne količine pomeni na široko spoznati želje potrošnikov v številnih centrih ZDA, kjer pa se srečujejo številni proizvajalci tovrstnega blaga predvsem iz Zap. Evrope. Izgledi so solidni.

Sledila je pot z avionom v Boston. Mesto ima 11 zelo znanih univerz, poleg tega pa še visoko glasbeno tradicijo.

Kupcu smo (Meergans) lani komaj komaj delno ustregli. Pritoževal se je. Blago mu je bilo vseč in obetal je primerne količine. Zopet vzorci, kratki roki.

Iz N. Yorka smo poleteli v Kanado v največje mesto Montreal (nekaj več kot 2 milijona prebivalcev). Kanada je že bolj umirjena, prijazna, domača. Razgovore smo imeli s kupcem Tyrol. Največ pripomb je bilo na kasne dobave, kar

se ne sme več ponoviti. Sezona obeta, seveda pa zavisi od širih prizadevanj za izdelave delov - vzorcev. Ogledal si tudi njihovo proizvodnjo: smuč, čevlji, čevlji po smučanju, moški nizki. Ni jim to glavna dejavnost, pač pa vzporedna. Roki za izdelavo vzorcev so zelo kratki, kombinacije številne. Iz Montreala smo se preko Amsterdama in Frankfurta vrnili domov.

Morda je to prekratek in hiter opis poslovne vrednosti poti, pa vseeno še povzemam: Spoznal in spoznali smo, kdo so naši kupci, kaj v Ameriki in Kanadi pomenijo, kam se giblje razvoj in kako kaže za takoče leto. Pridobili smo veliko na času, ker smo pospešili njihovo prizadevnost in pokazali lasten interes ter resnost dela z njimi. Smo že v času, ko moramo eden drugega spoznavati in spoznati. Predvsem pa delati na čimbolj temeljitih pravih in analizah. Naša poslovna moč sloni samo na čimprejšnjem znanju in poznavanju situacije, predvsem pa trga, za katerega delamo. Slučajne rešitve ne smejo biti izhod. Mnogo pa tudi pomeni spoznati svetovni trgovski utrip Amerike, ki je en sam ogromni potrošni center. Mar ni prijetno zagledati v izložbi trgovine v N. Yorku naš proizvod in prav tako v Montrealu ali Bostonu in še marsikje. Na svetovni trg posegamo resno. Ko se pa človek znajde sredi N. Yorka in občuti, kaj mi kot narod in dalje podjetje pomenimo v svetu ali kaj

lahko pomenimo, potem se vsili jasno spoznanje: samo naše znanje, resnost, poslovnost je lahko edina garancija, da bomo na trge še nadalje posegali in uspehe večali. To pa tudi pomeni, da bodo še sledili obiski kupcev in nova iskanja možnosti.

Pripis pa še ta: Izdelava vzorcev in sploh sistematika dela je pokazala, da bomo kupce takoj razočarali, in to prav gotovo niti tisto, kar sem zgoraj v prejšnjem stavku ugotovil.

I. REJC

IZBOLJŠAVE PRI ORGANIZACIJI POSLOVANJA

Alpina je podjetje, ki je poznano na jugoslovanskem tržišču in tudi v inozemstvu. Pri svojem poslovanju dosega dobre rezultate.

To je groba slika. Kdor bolj podrobno pozna razmere na trgu, lahko trdi sledeče:

1. možno je doživeti še boljše rezultate,
2. možno je doživeti poraz za porazom in skrahirati, ne da bi trg pri tem občutil, da nekdo manjka na trgu.

Omenili smo tudi, da dosega Alpina pri svojem poslovanju dobre rezultate. Tudi to je groba slika. Veliko akcij je uspešnih, a vmes so tudi druge, ki znižujejo uspeh pri poslovanju. Končni rezultat je lahko ugodnejši.

Zelo pomembno vlogo pri vsem tem ima organizacija poslovanja. Znan je primer, da štirje vlečejo en stol vsak v svojo stran. Ne premaknejo ga. Zakaj? Delovanje vseh sil ni usmerjeno k istemu cilju.

Velikokrat je podobno pri delu v podjetju. Imamo velikodela. Vskladiti delovanje vseh sil, vskladiti ga v času in prostoru, vskladiti ga po vsebini, to lahko veliko pomaga pri doseganju boljših rezultatov.

Rezultat sodelovanja med Alpino in Zavodom za organizacijo poslovanja iz Ljubljane so sistemske rešitve na področju planiranja in obračuna. Izdelani so štirje elaborati:

- Kalkuliranje po metodi direktnih stroškov
- Planiranje I del
- Planiranje II del
- Obračun in merjenje uspehov

So so nakazane rešitve za praktično delo na tem področju.

Planiranje je organizirana dejavnost, ki ima za cilj čimboljše finančni rezultat. Ne plan zaradi kakoga predpisa, ampak plan zaradi doseganja čim boljšega finančnega rezultata. Pravda izločiti tisto delo, ki ni dovolj rentabilno in povečati tisto delo (in artikle), ki prinese več dohodka.

Poleg tega je potrebno sinhronizirano delo vseh služb pri planiranju. Na ta način drug drugega podpiramo. Dobri modeli lahko pridejo do izraza, če tudi ostale službe dobro funkcionirajo. Kadar gre za roke (termine), takrat diskusije ni. Pre -

več služb je odvisnih od pravočasno opravljenega dela v eni službi. Znano je, da so po podjetjih kaznovani posamezniki, če si prisvojijo kako materialno vrednost. Če pa drugim zapravimo čas, je to še večja vrednost. Čas je zlato.

Planiranje je postavljeno po metodi direktnih stroškov. Tudi kalkulacije in obračun (kontrola) so grajeni po metodi direktnih stroškov. To je zelo preprost način. Razumljiv bo prab tako tehničnim kadrom kot drugim, ki delajo na obračunu. Kalkulacije so nam včasih služile za to, da smo s pomočjo lastne cene utemeljili prodajno ceno. Zdaj pa bolj služijo za poslovne odločitve (pri planiranju in pri merjenju uspešnosti poslovanja). Obračun je poenostavljen in nam pomaga pri osvetlitvi uspešnosti ali neuspešnosti poslovanja.

Na tem organizacijskem področju so še velike možnosti. Ni zadosti, če samo kritično ocenjujemo delovanje drugih in iščemo njihove napake pri delu. Poskušajmo najti takšne rešitve, kjer bomo vsi lahko pokazali, kaj vse lahko naredimo, kako lahko s svojim delom prispevamo k boljšemu rezultatu!

Na začetku smo omenili, da je možno dosegati na trgu še boljše rezultate ali pa drseti proti dnu. Vsi se bolj ogrevamo za prvo varianto. Ta je težja. Študirati bo treba in iskati rešitve za uspešnejše poslovanje. Vendar je to delo, ki je zanimivo.

Anton Ivanič

SODELOVANJE V ČEVLJARSKI INDUSTRIJI

Za sodobne poglede na gibanje v gospodarstvu je značilno, da tudi na tem področju prihaja v veljavo stari rek: "V slogi je moč."

Po vsem svetu in tudi pri nas se podjetja, ki imajo skupne interese, med seboj povezujejo. To povezovanje je včasih le na področju prodaje in programiranja proizvodnje, včasih le na področju reševanja tehnoloških problemov, pogosto pa se raztegne na združevanje finančnih sredstev (kapitala) ali pa se več podjetij kar združi v eno. Torej so tudi oblike povezovanja podjetij zelo različne: od pogodb o poslovnem sodelovanju preko poslovnih združenj do združenih podjetij, da ne omenimo spajanja podjetij ali pripajanja enega podjetja k drugemu.

Integracijski tokovi v Jugoslaviji začenjajo zajemati tudi že čevljarstvo industrijo. Tako so se nekatere tovarne obutve že združile z uvozno-izvoznim podjetjem "Centrotexil" v združeno podjetje "INKOTEKS".

Tudi med predstavniki vodilnih slovenskih tovarn Peka, Planike in Alpine, je že prišlo do prvih informativnih stikov, da bi ugotovili, kje so skupni interesi, glede katerih bi bilo koristno sodelovati.

Sodelovanje med podjetji je namreč umestno le tedaj, če imajo od tega korist vsi partnerji. Če

pa bi bil kateri od partnerjev na škodi, bo sodelovanja hitro konec.

Dosedanji pogovori so pripeljali do sklepa, naj se izdelajo ustrezne študije o možnosti sodelovanja med omenjenimi tovarnami. Študije bodo najprej predložene organom upravljanja v podjetjih. O tem, če naj bi prišlo do združevanja podjetij, pa bodo končno odločale delovne skupnosti na referendumu.

Stojan PERTCVT

GRADITELJ NOVE HALE ODGOVARJA

Izvajalca del pri gradnji naše nove industrijske hale SGP TEHNIK Škofja Loka smo zastavili nokatera vprašanja, za katera menimo, da zanimajo tudi člane kolektiva:

1. Kdaj bo dejansko hala vseljiva?
2. Kaj je bil vzrok, da hala ni bila vseljiva v pogodbenem roku 30. septembra 1969?
3. Ali je bilo vse storjeno, da bo hala čimprej gotova?
4. Kaj vi kot izvajalci menite o konstrukcijskih lastnostih objekta?

ODGOVORI:

1. Po našem predvidevanju in možnostih, ki jim imamo, bo industrijska hala pripravljena za vselitev konca meseca marca 1970, končno dograjena z vsemi fasadami in zunanjo ureditvijo pa bo 1.5.1970.

2. Objekt ni mogel biti dograjen v pogodbenih rokih iz različnih vzrokov predvsem pa zaradi tega, ker nam proizvajalec Siporec plošč v Puli, ki smo jih rabili za pokrivanje industrijskega objekta, ni dobavil tega materiala takrat kot je bilo dogovorjeno, temveč s skoraj dvomesečno zamudo. Pripominjamo, da je to edini proizvajalec tega materiala v Jugoslaviji, uvoz pa ni možen. Poleg tega nam je v jesenskih mesecih zaradi velike zasedenosti primanjkovalo delovne sile, naši kooperanti, to je obrtniki, pa iz različnih razlogov niso opravili svojih del pravočasno, kar je povzročilo podaljšanje roka. Delno so vplivala na podaljšanje roka tudi dela, ki jih je investitor naročal naknadno kot n. pr. povezavo nove hale z obstoječim objektom mehanične delavnice, dozidava oz. gradnja dvigalnih jaškov ob obstoječi zgradbi s stopniščem in drugo. Pripominjamo, da za nekatera dela predvsem tista, ki so bila naknadno naročena, še sedaj nimamo točnih podatkov in tehnične dokumentacije, ki je potrebna za dograditev teh del. Za dvigalni jašek ob obstoječi zgradbi in stopnišče imamo le grobe gradbene načrte brez popisa del in detajlov za finalna dela. Povezava med novo halo in mehanično delavnico je tehnično slabo rešena, za dodatna pojasnila pa čakamo že precej časa. Prostor, ki je predviden za energetski voz, še ni dokončno

obdelan niti rešen, v katerem pa bo povsej verjetnosti precej obrtniških del, ki jih ni mogoče opraviti v zelo kratkem času.

3. Z naše strani smo uredili vse, kar nam je bilo možno, da se bodo tudi preko zime izvajala dela in pripravilo vse potrebno za vselitev objekta. Predlagamo, da se v najkrajšem času skliče sestanek z vsemi prizadetimi, na katerem naj bi se dokončno dogovorili in rešili še nerešene probleme, ki jih navajamo v drugi točki našega odgovora.

4. Na četrto vprašanje, kaj menimo o konstrukcijskih lastnostih objekta, je težko odgovoriti povsem konkretno, ker ima vsak objekt oz. konstrukcija svoje dobre in slabe lastnosti.

Bo našem mnenju je omenjeni objekt konstrukcijsko nekoliko zastarel in je sorazmerno drag. Sodobne industrijske hale se običajno gradijo na drugačnih principih, vendar ima ta rešitev to prednost, da je sorazmerno dobro razsvetljen in da ga je možno po potrebi širiti na vse strani.

Smatramo, da ima objekt veliko kurbaturo in bo energetsko precej zahteven predvsem glede ogrevanja oz. vzdrževanja pravilne klime v teh delovnih prostorih. Nekateri detajli predvsem v žlotah šedov so precej delikatni in bodo verjetno glede vzdrževanja precej zahtevni. Načeloma pa tem objektu iz konstrukcijskih razlogov ni očitati zelo velikih napak.

Upamo, da smo s tem odgovorom skušali pojasniti vsa vprašanja, ki ste nam jih postavili. Želimo pa, da bi pri dokončni obdelavi oz.

dograditvi več sodelovali z vodstvom našega gradbišča predvsem vaš nadzorni organ, ki bi lahko marsikateri manjši problem-skupaj rešili že preje in ne tako kot delamo sedaj, ko pričnemo probleme reševati takrat ko so že nastali.

Smatramo, da je nujno takoj pristopiti in proučiti možnost, kako še v mesecu januarju izpeljati oz. dobiti toplotno energijo v novi objekt. To naj bi se dogovorili na predlaganem sestanku.

Direktor
Jože ALBREHT

NOVICE IZ KADROVSKEGA ODDELKA

Ob vsakem zaključku leta običajno pregledamo delo tega leta in ugotovimo uspešnost s poslovnim pregledom, ali kot na kratko rečemo - bilanco. Tako navajam majhno bilanco o povečanem številu delavcev v preteklem letu. Da bi bila bilanca popolna bi morala navesti tudi uspeh, ki ga je podjetje doseglo z večjim številom delavcev. Upam, da bodo ti podatki na razpolago v prispevku šefa proizvodnega sektorja.

V letu 1969 smo zaposlili 181 delavcev. Delovno razmerje pa je prenehalo 89 delavcem. Število zaposlenih se je tako povečalo za 92 delavcev. V posameznih obdobjih se je število delavcev povečalo kot sledi: obrat Žiri za

29 delavcev, obrat Gorenja vas za 48 delavcev in v prodajni mreži za 15 delavcev. Število vseh zaposlenih ob koncu leta 1969 je 1233 delavcev.

V decembru smo v obratu v Žireh zaposlili 5 delavcev: Kunc Draga, Oblak Vinka in Trček Milana za stalno, Žakelj Mirana in Pečolin Andreja za dobo 2 mesecev. Z delom sta prenehala dva delavca Mur Pavel in Grošelj Julij. Število zaposlenih je v obratu v Žireh bilo konec decembra 901 delavec.

V obratu v Gorenji vasi ni bilo sprememb v številu zaposlenih in znaša 160 delavcev.

V prodajni mreži smo v decembru zaposlili Bašič Ljerkko v Slavon-skem Brodu II in Kljajič Nevenko v Vinkovcih. V delovno razmerje so bili sprejeti tudi naslednji: Koluškov Živko poslovođaja v Strumici, Petković Pavao poslovođaja v Slav. Brodu II in Antonović Miroslav poslovođaja v Zrenjaninu. Tako imamo v prodajni mreži ob zaključku decembra zaposlenih 172 delavcev.

A. F.

V preteklem mesecu sta bila upokojena naša delavca

MUR PAVEL in GROŠELJ JULIJ.

Želimo jima prijeten počitek in trdno zdravje !

O B V E S T I L O o izvedbi zakona o spremembi območij občin Logatec in Škofja Loka

Območje, ki ga zajema krajevna skupnost Žiri je po določbah zakona o spremembi območij občin Logatec in Škofja Loka (Ur.list SRJ, št. 24-201/69) postalo 1.1.1970 sestavni del območja občine Škofja Loka. S tem dnem so postali organi občine Škofja Loka na območju krajevnne skupnosti Žiri krajevno pristojni za opravljanje vseh zadev iz pristojnosti občine. Odborniki skupščine občine Logatec, ki so bili izvoljeni na območju krajevnne skupnosti Žiri, so postali s tem dnem odborniki skupščine občine Škofja Loka.

Upravni organi občine Škofja Loka so že prevzeli vse zadeve od upravnih organov občine Logatec, ki se nanašajo na področje kraje ne skupnosti Žiri. Med prevzetimi zadevami je tudi nekaj nerešenih vlog občanov s področja gradbeništva, urbanizma, izmere zemljišč i.dr. To so predvsem vloge, ki so brez ustrezne dokumentacije. Občani, katerih vloge so še nerešene, so o tem večinoma že obveščeni in smo jih prosili, da dajo izjavo glede nadaljevanja postopka, ali pa da vloge dopolnijo.

Za opravljanje določenih zadev iz pristojnosti občine ima občina v Žirih svoj krajevni urad. Ta bo tudi v bodoče urejal občanom vse zadeve kot jih je urejal do priključitve. Seveda pa bodo

upravni organi občine težili za tem, da bi prenesli na krajevni urad še druge zadeve, ki bi jih ta lahko opravljal v okviru pristojnosti in z namenom, da se delo uprave čim bolj približa občanom.

Krajevni urad poleg reševanja zadev iz svoje pristojnosti (matična in prijavno-odjavna služba i. dr.) sprejema in po potrebi sestavlja vloge občanov za občinske upravne organe, pomaga občanom z raznimi nasveti, navodili in pojasnili, posreduje jim rešitve upravnih organov občinske skupščine i.pd.

Krajevni urad sprejema stranke vsak ponedeljek, torek, četrtek in petek od 7. do 15. ure, ob sredah pa od 7. do 17. ure.

Ob določenih dnevih uradujejo na sedežu krajevnega urada tudi naslednje službe:

- za urbanizem, gradbeništvo, kataster in izmere zemljišč, vsak torek od 9. ure,
- občinsko sodišče
vsako drugo sredo v mesecu od 8. ure do 15. ure.

Druge službe upravnih organov občine bodo uradovale na sedežu krajevnega urada po potrebi.

~~Predsednik občinske skupščine sprejema stranke na sedežu občinske skupščine in ima v ta namen določen čas ob sredah od 7. do 15. ure.~~

O zadevah, ki jih krajevni urad ne bo mogel rešiti sam neposredno ali posredno, so občanom na razpolago upravni organi občinske skupščine, ki sprejemalo stranke na sedežu občinske skupščine vsak ponedeljek in petek od 7. ure do 12. ure, ob

sredah pa od 7. ure do 17. ure. Sprejemna pisarna, prijavno odjavna služba, služba za potne liste, služba za prometna in vozniška dovoljenja ter prijavno odjavna služba organa za narodno obrambo sprejemajo stranke vsak delovni dan od 7. ure do 15. ure; ob sredah pa od 7. ure do 17. ure.

Ob sobotah upravni organi ne delajo.

Dnevni polurni odmor koristijo delavci upravnih organov v dveh skupinah med 11.30 uro in 12.30 uro.

Zakonske zveze se sklepajo na sedežu občinske skupščine in na krajevnem uradu Žiri.

Vsem občanom na območju krajevnega skupnosti Žiri želimo srečno novo leto 1970 z željo, da bi bilo sodelovanje uspešno in plodno.

Skupščina občine
Škofja Loka

NOVA AVTOMATSKA TELEFONSKA CENTRALA V ŽIREH

Večini bralcev je že gotovo znano, da je bila šestega januarja letos v Žireh priključena nova avtomatska telefonska centrala. Kljub temu pa sodimo, da ne bi bilo napak, če tudi v našem listu, temu za naše gospodarstvo tako važnemu dogodku, posvetimo nekaj vrstic.

15/6 1969 je referendum v Žireh odločil, da se področje krajev-

ne skupnosti Žiri odcepi od Logarske občine in priključi k občini Škofja Loka. V zvezi s tem je bila s 1/1 1970 tudi pošta Žiri priključena k PTT podjetju Kranj. Tem podjetju je uspelo že leta 1967 avtomatizirati telefonski promet za celotno področje Gorenjske. Zato je tudi v Žireh poskrbelo za zamenjavo stare telefonske centrale z novo, ki je bila 6/1 1970 priključena na javno avtomatsko telefonsko omrežje. Tako so Žiri zdaj povezane s Šk. Loko z osmimi visoko frekvenčnimi kanali, ki omogočajo neprimerno hitrejšo in kvalitetnejšo telefoniranje. Tovarna Alpina je s hišno centralo vezana na pošto avtomatsko centralo s štirimi vodi, ki omogočajo hkrati štiri medkrajevnih zveze. Poprej pa je imela pošta Žiri prav tako štiri zunanje linije, po katerih je morala povezovati telefonske zveze 60 žirovskim naročnikom. Medkrajevno pa se je lahko telefoniralo le v delovnem času pošte, dočim se sedaj lahko telefonira ob katerem koli času, kateremu koli naročniku v državi, ki je priključen na avtomatsko omrežje.

Iz vsega tega je razvidno, da so Žiri s priključitvijo nove telefonske centrale dobile tesnejšo povezavo s svetom, kar je za današnji čas nujno potrebno. Hitre in kvalitetne telefonske zveze so pomemben dejavnik v sodobnem gospodarstvu.

Tone ŽAKELJ

SVOBODA JE SPOŠTOVANJE ZAKONOV,
KI SVOBODO SAMI SPREJELI

Rousseau

OBRATOVANJE VLEČNICE

Smučarska sezona bo letos zelo dolga in pestra. Čim je začelo dovolj snega smo na Žigovnem griču montirali vlečnico. Kakšna je ta nova pridobitev in kaj pomeni ne bomo ponavljali. Ugotovimo lahko, da številce smučarjev stalno narašča, naj si bo mladih ali pa tudi starejših nad 30 let.

Vlečnica je obratovala 4 krat tedensko, seveda je bila najbolj zasedena ob nedeljah in praznikih. Cena prevozov je do sedaj ostala nespremenjena.

Stroški obratovanja so precej visoki in predstavljajo 1/3 celotnega dohodka, ostali 2/3 pa predstavlja amortizacija. Zaradi zvišanja rentabilnosti obratovanja in po primerjavi cen drugih vlečnic v Sloveniji, je UO Smučarskega kluba odločil, da se povešajo cene vlekov in sicer:

- med tednom za otroke 0,30 din
- za odrasle 0,40 "
- ob nedeljah za vse 0,50 "

Zaradi poslabšanja snežnih razmer smo prisiljeni predstaviti vlečnico na ugodnejši teren. Sklenili smo, da postavimo vlečnico na Goropeke. Na goropekah se bo pričel naslednji teden smučarski tečaj katerega organizira ŠSD TABOR Žiri. V tem času bodo imeli tečaj tudi dijaški gimnazije Sentvid. O lokaciji same vlečnice je bilo pre-

cej polemike, vendar se zavedamo, da vsem željam ni mogoče ustreči.

Predsednik
SK Alpine

Marijan BOGATAJ

O B J A V A

Objavljamo prosta delovna mesta:

- 1) Kurjač
- 2) Pisarniška delavka -- delo na teleprinterju

Pogoji:

- pod 1) izprašan kurjač za nizkotlačne stabilne kotle,
- pod 2) znanje strojepisja in nemščine

Prijave sprejema kadrovska služba 8 dni po objavi.

IZVOZ OBUTVE V ITALIJI

V prvih 8 mesecih 1969 je dosegel italijanski izvoz obutve 128,8 milj. parov. čevljev proti 94,8 milij. parov v istem razdobju leta 1968. Vrednost izvoza je bila 234, mlrd. lir. Med uvozniki italijan. obutve so na prvem mestu ZDA, sledijo ZRN, Francija, Benelux, Nizozemska, Švedska, Švica itd.

SPREMEMBE V GASILSKEM DRUŠTVU ŽIRI-DOBRAČEVA

Gasilsko društvo Žiri-Dobračeva je imelo 14. decembra 1969 redni letni občni zbor. Sklican je bil nekoliko prej kot pretekla leta. To pa je bilo potrebno zato, ker je bila na dnevnem redu tudi posebna točka - razdružitvev.

Udeležba je bila zadovoljiva. Predsednik upravnega odbora je podal izčrpno poročilo in navzoči so se dobro pogovorili o dosedanjem in bodočem delu. Najbolj zanimiva je bila razprava o razdružitvi društva v dve samostojni društvi. Že na upravnem odboru so se pojavile pripombe, da je med aktivnim članstvom čutiti željo, da bi organizirali zopet dve samostojni društvi in sicer v Žirih in na Dobračevi kot je že bilo pred določenim časom. Ker je bila ta želja čedalje jasnejša, je upravni odbor sklenil, naj o tem razpravlja in odloča občni zbor.

Na občnem zboru je bilo po razpravi določeno tajno glasovanje. Izid glasovanja je bil: 87% glasovalcev je bilo za, 13% pa proti razdružitvi. Tako imamo od 1.1.1970 leta zopet dve samostojni društvi

-gasilsko društvo ŽIRI, ki vključuje gas. vod BREKOVICE,

-gasilsko društvo DOBRAČEVA, ki vključuje gas. vod RAČEVA.

Večina članov se je za razdružitvev odločila zaradi tega, ker pričakujejo, da se bo s tem aktivnost društev povečala. Konkurenca tudi tu ni brez pomena. Društvi bosta imeli svoj upravni odbor in tehnični kader. Povezoval ju bo sektorski poveljnik.

Društvi z vodomata imata veliko potrebo. Na Dobračevi nujno rabijo prevozno sredstvo in imajo v planu nabavo gasilskega avtomobila-kombija, ker ni mogoče misliti, da bi ob požaru prevažali gasilsko brizgalno s konjsko vprego. V Žirih je potrebna gasilska črpalka - podobna Rosenbaverca, taka kot so jo v začetku prejšnjega leta kupili na Dobračevi. V Brekovicah čaka dograditve gasilski dom in tudi v Račevi so večje potrebe po opreми. Vse to in še druga oprema bo potrebna za uspešno delovanje društva. Upamo na razumevanje in pomoč vseh žirovskih podjetij kakor tudi občinske gasilske zveze in občinske skupščine Škofja Loka. Za že prejeto pomoč v zadnjih letih pa se društvo ob tej priliki vsem najlepše zahvaljuje, posebej še Alpihi, ki je razumela naše potrebe.

Naj pripomnim še to: Večkrat opazim, kako nekateri s posmehom gledajo na gasilsko organizacijo in njene člane. Češ, pogledaj, kako je ta še primitiven, da je član gasilskega društva. Vendar, kdor le malo pomisli, vidi, da je za se danjo požarno varnost, ko še nimamo poklicnih gasilskih brigad, tako društvo potrebno. Člani morajo biti prizadevni in požrtvovalni,

da se izurijo za reševanje in pomoč, kadar je to potrebno in smo jim lahko kvečjemu hvaležni.

J. M.

KSAVER MEŠKO

I Z B R A N O D E L O

ODLOMEK IZ IV. KNJIGE

Partozanov je bilo tedaj na Trebelnem in v okolici menda kakih tisoč tri sto. Jaz jih nisem štel. Pač pa g. Serajnik in kaplan, ki sta bila večja juna kakor jaz. Ta sta jih štela, ko so v vojaških vrstah odhajali v petek pred belo nedeljo en oddelek proti Mirni peči in Št. Rupertu, drugi proti Mokronogu. Bili sta Gubčeva in Cankarjeva brigada, menda po štiri sto petdeset mož, Gorenjski odred, kakih dve sto mož in sto dvajset Hrvatov. Ti so bili vsi v vojaški obleki, so vedno povsem po vojaško nastopali, imeli tudi svoj top, primanjkovalo pa jim je menda streliva. Prišli so na Slovensko, sem pozneje slišal, menda najbolj zaradi usnja. Ko jim v Mokronogu ni uspelo priti v Kalinovo tovarno usnja, ker so Italijani prav pred njo zgradili svoj bunker, in jim je pri Št. Rupertu Italijanska granata še top raznesla. So se baje hudo jezili: "Ne bomo več v Slovenijo hodili po čevlje!" To mi je potrdilo, kar mi je leta 1941 priznal star čavljar v Sarajevu: "Prej smo usnje dobivali iz Slovenije, Zdaj ga ne dobivamo in ga nič nimamo."

Mnogo jih je vsak dan prihajalo v župnišče. Kuharica jim je morala kuhati, dajati jim kruha, kolikor ga je pač imela. Saj tudi drugače ni bilo mogoče, kot da smo si bili drug z drugim prijazni in dobri. Le da so imeli vedno puške na rami, mi je močno dražilo živce. So vendar nevarne take igrače! Ko sem šel zjutraj v cerkev, so navadno vstajali, se umivali, hodili s škodelicami po zajtrk. Podnevi jih je bilo seveda vedno polno naokrog. Skoraj vsi pa so lepo pozdravljali, tudi poveljniki.

Z nekaterimi, zlasti z vseučiliščniki, smo se tudi bolj seznanili, g. kaplan jih je že tako večinoma poznal. Prinesli so mi v župnišče tudi tri številke svojega leposlovnega mesečnika; opozorili so me pa, naj ga rajši ne jemljem s seboj v Stično, da ga na poti morda le ne bi dobili v roke Italijani. Je bil prav čeden, lepo ilustriran; le hudo krvav se mi je zdel - nežnih rožic kajpada tedaj niso sadili po tistih nepreglednih gozdovih okrog Trebelnega, na Gorjancih in v Jelenovem grabnu. V eni številki so imelu za geslo Cankarjeve besede: "Narod si bo pisal sodbo sam, ne frak mu je ne bo in ne talar." Dvomim pa, da je to povsem resnično.

Vedel sem prej, videl tu, kako hudo življenje imajo partizani, zlasti mladi fantje. Kako slabo oblečeni, strgani so bili nekateri! In vendar je bilo še hladno, noči kar mrzle. Več dni je celo deževalo. Pa sem gledal iz župnišča, kako je šla kaka četa dol po cesti ali od kod prihajala. Nekateri so res imeli plašč, vojaškega ali kakršnega že; drugi so imeli ogrnjen kak koca ali kako staro plahto; a mnogi so bili v sami tenki suknjici, pač do kože premočeni. Pa mora morda po

noči še stati na straži, v taki obleki! Ali ležati pod milim nebom v gozdu, na mokri, mrzli zemlji, z neba pa lije, veter tuli in brije, da v kosti reže. Ne, dobroga res nič nimajo.!

Na vrh prehrana! Saj redna niti biti ne more! Res rekvirirajo; pri taki množici vse naglo pade. Zlasti ker so včasih čisto izglačovani, če po več dni nič toplega ne jedo, nikdar redno ne: je hudo trpljenje! Videl sem, kako se mla di fantje pač tembolj potrebni, ker se še razvijajo in rastejo. prihajali v župnišče in so tako lepo prosili kruha. In če ga je kuharica imela in jim je rezala velike kose, s kako slastjo se ga je vsak lotil! Vojska, vojska! Ti tu doma, drugi v tujini, v taboriščih, tretji brez doma v tujih hišah, za tujimi mizami, pravzaprav berači.

Trpljenje vsepovsod. Trpijo, kateri so še ostali doma, trpijo, ki se potikajo po svetu, trpijo, ki hodijo s puško po teh gozdovih. Mnogi so šli iz idealizma, drugi so morali iti. Mnoge je zapeljala zmota, da bo vse to trajalo, le kratko, kak mesec, nekaj mesecev. Vprašal me je nekega dne fant kakih dvajsetih let, lep kakor iz kake slike slavnih slikarjev izrezan: "Kaj mislite, ali bo v kratkem konec? V kakem mesecu menda vendar bo?" - "Če le v kakem letu," sem mu moral odgovoriti, kakor sem pač čutil, čeprav bi bil prav tako srečen kakor on, če bi bil mogel upati, da bo res v kakem mesecu vse nesreče konec. Pa sem videl, kako ga je moj odgovor zadel. Da že od novega leta nima nikakega poročila od staršev iz Ljubljane, mi je tožil ves potr. Menda nisem bil jaz manj potr.: vsi trpimo!

(Nadaljevanje na str. 17)

DELOVNI ČAS SPLOŠNE AMBULANCE

Ž I R I

Zdravnik:	Dr. Bernik	Dr. Mesec
Ponedelj.	6 - 12	---
Torek	13 - 19	6 - 12
Sreda	6 - 12	13 - 19
Četrtek	6 - 12	---
Petek	13 - 19	6 - 12
Sobota	8 - 12 menj. z dr. Mesecem	vsako drugo soboto menja je z dr. Bernik

OTROŠKA POSVETOVALNICA
ob torkih ob 13. uri

FILMSKI SPORED V KINU SVOBODA ŽIRI za čas od 15.I. do 15.II

- 17.-18. REVERVERAŠ KLEJ
I. italijanski western
- 21.I. NAIVČINA
francoska komedija
- 24.-25. EL DORADO
I. ameriški western
- 28.I SMEŠNE STVARI SO SE ZGO
DILE NA POTI V FORUM
- 31.I. F KOD FLINT
1. II. ameriški kriminalni
- 4. II. DEMARKACIONA LINIJA
francoski vojni
- 7.-8.II. LAVRENCI ARABSKI
angl. spektakel izred dolž
- 11. II. Izlet na TAHITI
francoska komedija
- 14.-15. NASVIDENJE BABY
II. ameriška komedija

Predstave so: v sredo ob 19.30 uri
v soboto ob 20 uri, v nedeljo ob
17. in 19.30 uri.

Nekega dne je šel iz kuhinje fant kakor roža, prav ko sem jaz prišel noter. Pa mi je kuharica rekla: "Ob božiču so bili trije, v kakor ta; zdaj je sam, ona dva mrtva."

Mnogi so pribežali iz Gorenjskega, s Štajerskega, iz Primorja, iz Prekmurja, doma živeč prej v miru, morda v bogastvu, zdaj v težavah in pomanjkanju. Poslušal sem nekega dne, kako se je pogovarjal v kuhinji tik pisarne kuharice s tremi močmi. In sem slišal kako se ji je eden ves ganjen skoraj

jokaje, zahvaljeval: "Bog na ti ti-sočkrat povrne, če ne ha ton, pa na chem svetu." Ko so odšli, mi je povedala, da so bili njeni rojaki iz Žirov na Gorenjskem. Šli so po opravkih v Idrijo, na poti so jih srečali partizani, morali so z njimi. Ta, ki se je tako toplo zahvaljeval je največji posestnik v vasi. Zdaj brez lire! Posodila mu je dvesto lir. Naredili so pismo, da ji izplača njegov brat, če se on ne vrne.

- Vojska, vojska! O bupno!

V mesecu januarju leta 1878 je bil v Vinici rojen najpriznanejši pesnik slovenske "moderne" OTON ŽUPANČIČ. Iz njegove knjige STO PESMI objavljamo pesem

S T A R E C M I S L I

Težko, brate, je življenje, in ni vredno, da ga nosiš, trdi njega so darovi, ne velja, da zanje prosiš.

Pil iz čaš sem prerazličnih, od premnogih rok nalitih, nihče ni še pil za mano - nisem puščal polizpitih.

Najskrivnostnejša med vsemi je ljubezen; in resnica je med vsemi najsvetlejša, a povsod - na dnu grenčica.

Pa da že je vse končano, pa da grob je name legel, pa da Bog veli mi: "Hočeš?" hlastno po obeh bi segel.

O napoj sladko-gorjupi,
trpka močnost življenja!
Bitja našega vsa cena
v tebi se spočenja, menja ...

"DELO, ŽIVLJENJE" je glasilo ALPINE tovarne obutve Žiri.

Ureja ga uredniški odbor: Silva Klemenčič, Jože Peternelj, Albinca Možina, Vladimir Pivk, Alfonz Zajec, Anton Žakelj, Anton Hribar, Ivan Capuder - odgovorni urednik, Majda Jesenko - glavni urednik.

Žiri, dne 15. januarja 1970

1	2	3	4	5	6		7	8	9	10	11
12						13					
14					15	16			17		
18				19	20			21			
		22	23					24			
25	26	27			28			29	30	31	32
33			34	35		36					
37						38					
39					40						

VODORAVNO: 1. priimek našega arhitekta (dipl.ing.arh.Franc), 7.okrogla cvetna gredica, 12. slovenski skladatelj in dirigent(Bojan), 13. zvezda Danica, najsvetl planet v sončnem sistemu, 14. krvni potomec priseljencev v Srednji in Južni Ameriki, rojen v Ameriki. 16. kem.simbol za barij, 17. šesta in štiriindvajseta črka, 18. oslovski glas, 19. precej začinjena obara ali juha iz mesa in zelenj., 21. originalna kratica za ZDA, 22. kdor poučuje angleški jezik ali književnost, 25. kratica za Smučarski klub ALPINA, 28. Tone Naglič, 29. ind.mesto v SZ pod Uralom, 33. služabnica boga Odina, 36. pristaniško mesto v Italiji, blizu Napolija, 37. obokana sobica brez oken, ki dobiva svetlobo iz drugih prostorov, 38. posvetovanje, 39. avstralski medved vrečar, 40. taj-

na državna policija v nacistični Nemčiji,

NAVPIČNO: 1. partizansko ime narodnega heroja Staneta Semiča, 2. Poljska reka, 3. soglasnik in prvi in drugi samoglasnik. 4.mesto v Ital. v bližini Bologne, znano po keramič. ploščicah. 5. afriški veleotok, 6. Anton Čermelj, 7.slikovna uganka, 8. zaimek, 9. nikalnica, 10. športna obleka, 11. zelen, rodoviten kraj v puščavi, 15. otok v Sredozem. motju, 19. dva soglasnika, 20. irski brinovec, 21. obdelan kos zemlje, 24. zdravica, napitnica, 25. sestrin mož, 26. odštevnik, odbitek za izgubo, 27. viteška igra v Sinju, 30. sirota, 31. plosni korak, 32. rimski konzul, (2349149 1), odločen nasprotnik Kartagine, 34. pri ostren les, opornik, 35. egipč. sončni bog, 36. pernata žival, 38. A-vtomobilska oznaka Peči.

REŠITEV NOVOLETNE NAGRADNE KRIŽANKE:

Vodoravno: 1. Krf, 5. Lar, 8. moj, 10. šibak, 12. Rem, 14. perut, 16. Samaritan, 19. Maribor, 20. nosorog, 21. Vidin, 23. miza, 24. KN, 25. Dolomiti, 27. Arno, 29. pire, 30. en, 31. šal, 34. paša, 36. jeti, 38. Iris, 39. beat, 42. trans, 43. sl, 44. GJ, 45. Čargo, 46. teti, 47. uta, 48. OAS, 49. rman.

IZZREBANI REŠIVALCI

- | | |
|------------------|------------|
| 1. IVI POLJANŠEK | I. nagr. |
| 2. ZORAN KOPAČ | II. nagr. |
| 3. MILAN MOČNIK | III. nagr. |

DELUVNI KOLEDAR ZA LETO 1970

Febru n	JANUAR	Febru n	FEBRUAR	Febru n	MAREC	Febru n	APRIL	Febru n	MAJ	Febru n	JUNIJ
1	1 Č X 2 P X 3 S 4 N		1 N 2 P 22 3 T 23 4 S 24 5 Č 25 6 P 26 7 S 27 8 N		1 N 2 P 45 3 T 46 4 S 47 5 Č 48 6 P 49 7 S 8 N		1 S 68 2 Č 69 3 P 70 4 S 5 N 6 P 71 7 T 72 8 S 73 9 Č 74 10 P 75 11 S 12 N 13 P 76 14 T 77 15 S 78 16 Č 79 17 P 80 18 S 81 19 N 20 P 82 21 Č 83 22 S 84 23 Č 85 24 P 86 25 S 26 N 27 P X 28 T 87 29 S 88 30 Č 89 31 T 67		1 P X 2 S X 3 N 4 P 90 5 T 91 6 S 92 7 Č 93 8 P 94 9 S 10 N 11 P 95 12 T 96 13 S 97 14 Č 98 15 P 99 16 S 17 N 18 P 100 19 T 101 20 S 102 21 Č 103 22 P 104 23 S 105 24 N 25 P 106 26 T 107 27 S 108 28 Č 109 29 P 110 30 S 31 N		1 P 111 2 T 112 3 S 113 4 Č 114 5 P 115 6 S 7 N 8 P 116 9 T 117 10 S 118 11 Č 119 12 P 120 13 S 14 N 15 P 121 16 T 122 17 S 123 18 Č 124 19 P 125 20 S 21 N 22 P 126 23 T 127 24 S 128 25 Č 129 26 P 130 27 S 131 28 N 29 P 132 30 T 133
2	5 P 1 6 T 2 7 S 3 8 Č 4 9 P 5 10 S 11 N	6	9 P 28 10 T 29 11 S 30 12 Č 31 13 P 32 14 S 33 15 N 16 P 34 17 T 35 18 S 36 19 Č 37 20 P 38 21 S 39 22 N 23 P 40 24 T 41 25 S 42 26 Č 43 27 P 44 28 S	10	9 P 50 10 T 51 11 S 52 12 Č 53 13 P 54 14 S 15 N 16 P 55 17 T 56 18 S 57 19 Č 58 20 P 59 21 S 22 N 23 P 60 24 T 61 25 S 62 26 Č 63 27 P 64 28 S 65 29 N 30 P 66 31 T 67	15	15 S 16 Č 79 17 P 80 18 S 81 19 N 20 P 82 21 Č 83 22 S 84 23 Č 85 24 P 86 25 S 26 N 27 P X 28 T 87 29 S 88 30 Č 89 31 T 67	19	19 S 20 Č 98 21 P 99 22 S 23 N 24 P 100 25 T 101 26 S 102 27 Č 103 28 P 104 29 S 105 30 N 31 P 106 32 T 107 33 S 108 34 Č 109 35 P 110 36 S 37 N 38 P 116 39 T 117 40 S 118 41 Č 119 42 P 120 43 S 44 N 45 P 121 46 T 122 47 S 123 48 Č 124 49 P 125 50 S 51 N 52 P 126 53 T 127 54 S 128 55 Č 129 56 P 130 57 S 131 58 N 59 P 132 60 T 133	23	23 S 24 Č 114 25 P 115 26 S 27 N 28 P 116 29 T 117 30 S 118 31 Č 119 32 P 120 33 S 34 N 35 P 121 36 T 122 37 S 123 38 Č 124 39 P 125 40 S 41 N 42 P 126 43 T 127 44 S 128 45 Č 129 46 P 130 47 S 131 48 N 49 P 132 50 T 133
3	12 P 6 13 T 7 14 S 8 15 Č 9 16 P 10 17 S 18 N	7	12 Č 31 13 P 32 14 S 33 15 N 16 P 34 17 T 35 18 S 36 19 Č 37 20 P 38 21 S 39 22 N 23 P 40 24 T 41 25 S 42 26 Č 43 27 P 44 28 S	11	11 S 52 12 Č 53 13 P 54 14 S 15 N 16 P 55 17 T 56 18 S 57 19 Č 58 20 P 59 21 S 22 N 23 P 60 24 T 61 25 S 62 26 Č 63 27 P 64 28 S 65 29 N 30 P 66 31 T 67	16	16 Č 79 17 P 80 18 S 81 19 N 20 P 82 21 Č 83 22 S 84 23 Č 85 24 P 86 25 S 26 N 27 P X 28 T 87 29 S 88 30 Č 89 31 T 67	20	20 S 21 Č 98 22 P 99 23 S 24 N 25 P 100 26 T 101 27 S 102 28 Č 103 29 P 104 30 S 105 31 N 32 P 106 33 T 107 34 S 108 35 Č 109 36 P 110 37 S 38 N 39 P 116 40 T 117 41 S 118 42 Č 119 43 P 120 44 S 45 N 46 P 121 47 T 122 48 S 123 49 Č 124 50 P 125 51 S 52 N 53 P 126 54 T 127 55 S 128 56 Č 129 57 P 130 58 S 131 59 N 60 P 132 61 T 133	24	24 S 25 Č 119 26 P 120 27 S 28 N 29 P 121 30 T 122 31 S 123 32 Č 124 33 P 125 34 S 35 N 36 P 126 37 T 127 38 S 128 39 Č 129 40 P 130 41 S 131 42 N 43 P 132 44 T 133
4	19 P 11 20 T 12 21 S 13 22 Č 14 23 P 15 24 S 25 N 26 P 16 27 T 17 28 S 18 29 Č 19 30 P 20 31 S 21	8	19 Č 37 20 P 38 21 S 39 22 N 23 P 40 24 T 41 25 S 42 26 Č 43 27 P 44 28 S	12	12 S 13 P 54 14 S 15 N 16 P 55 17 T 56 18 S 57 19 Č 58 20 P 59 21 S 22 N 23 P 60 24 T 61 25 S 62 26 Č 63 27 P 64 28 S 65 29 N 30 P 66 31 T 67	17	17 S 18 Č 85 19 N 20 P 82 21 Č 83 22 S 84 23 Č 85 24 P 86 25 S 26 N 27 P X 28 T 87 29 S 88 30 Č 89 31 T 67	21	21 S 22 Č 103 23 P 104 24 S 105 25 N 26 P 106 27 T 107 28 S 108 29 Č 109 30 P 110 31 N 32 P 106 33 T 107 34 S 108 35 Č 109 36 P 110 37 S 38 N 39 P 116 40 T 117 41 S 118 42 Č 119 43 P 120 44 S 45 N 46 P 121 47 T 122 48 S 123 49 Č 124 50 P 125 51 S 52 N 53 P 126 54 T 127 55 S 128 56 Č 129 57 P 130 58 S 131 59 N 60 P 132 61 T 133	25	25 S 26 Č 124 27 P 125 28 S 29 N 30 P 126 31 T 127 32 S 128 33 Č 129 34 P 130 35 S 131 36 N 37 P 132 38 T 133

Elect	JULIJ	Elect	AVGUST	Teen	SEPTEMBER	Teen	OKTOBER	Teen	NOVEMBER	Teen	DECEMBER
	1 S 134		1 S		1 T 169		1 Č 192		1 N		1 T
	2 Č 135		2 N		2 S 170		2 P 193		2 P 215		2 S 237
	3 P 136		3 P 146	36	3 Č 171		3 S		3 T 216		3 Č 238
	4 S		4 T 147		4 P 172		4 N		4 S 217		4 P 239
	5 N		5 S 148		5 S		5 P 194	45	5 Č 218		5 S
	6 P 137	32	6 Č 149		6 N		6 T 195		6 P 219		6 N
	7 T 138		7 P 150		7 P 173		7 S 196		7 S 220		7 P 240
	8 S 139		8 S		8 T 174	41	8 Č 197		8 N		8 T 241
28	9 Č 140		9 N		9 S 175		9 P 198		9 P 221		9 S 242
	10 P 141		10 P 151	37	10 Č 176		10 S		10 T 222	50	10 Č 243
	11 S		11 T 152		11 P 177		11 N		11 S 223		11 P 244
	12 N		12 S 153		12 S		12 P 199	46	12 Č 224		12 S
	13 P 142	33	13 Č 154		13 N		13 T 200		13 P 225		13 N
	14 T 143		14 P 155		14 P 178		14 S 201		14 S 226		14 T 245
	15 S 144		15 S 156		15 T 179	42	15 Č 202		15 N		15 T 246
29	16 Č 145		16 N		16 S 180		16 P 203		16 P 227		16 S 247
	17 P		17 P 157	38	17 Č 181		17 S 204		17 T 228	51	17 Č 248
	18 S		18 T 158		18 P 182		18 N		18 S 229		18 P 249
	19 N		19 S 159		19 S		19 P 205	47	19 Č 230		19 S
	20 P	34	20 Č 160		20 N		20 T 206		20 P 231		20 N
	21 T		21 P 161		21 P 183		21 S 207		21 S		21 P 250
	22 S		22 S 162		22 T 184	43	22 Č 208		22 N		22 T 251
30	23 Č		23 N		23 S 185		23 P 209		23 P 232		23 S 252
	24 P		24 P 162	39	24 Č 186		24 S		24 T 233	52	24 Č 253
	25 S		25 T 164		25 P 187		25 N		25 S 234		25 P 254
	26 N		26 S 165		26 S 188		26 P 210	48	26 Č 235		26 S
	27 P	35	27 Č 166		27 N		27 T 211		27 P 236		27 N
	28 T		28 P 167		28 P 189		28 S 212		28 S		28 P 255
	29 S		29 S		29 T 190	44	29 Č 213		29 N		29 T 256
31	30 Č		30 N	40	30 S 191		30 P 214	49	30 P	53	30 S
	31 P		31 P 168				31 S				31 Č